

# Next stop: Scilly

Kvinnurnar á Páll Fanga og menninir á Havnarbátinum fara í komandi viku til Scilly-oyggjarnar, har tey skulu kappast í HM-kappingini í gig-róðri

## KAPPRÓÐUR

Jákup Mørk

Týsdagin fara tvær feroyskar bátsmanningar við flogfarinum til Danmarkar, haðani leiðin umvegis Ongland gongur til Scilly-oyggjarnar, har árliga kappingin í gig-róðri verður hildin.

Seinnu árinu hava feroyskir bátar verið fastir lutakarar í kappingini, og kom hetta í lag við fyrst sponsorpengum frá Ameraða Hess, og síðani við pengum, sum the Faroese Partnership hevur latið róðrarsambandinum.

## Góð úrslit

Serliga er tað í kvinnuróðrinum, at feroysku bátarnir hava fingið góð úrslit. Fyrru ferð Jarnbardur tók lut í kappingini, gjordist talan um eitt fimta pláss, og í fjør gjordust tær bestu báturin í B-bólkinum.

Í ár verður tað Páll Fangi



Gentumanningin á Páll Fanga var nógv sterkasta manningin í fjør, og afturfyri sleppa tær í ár at royna seg í gig-kappróðri á Scilly, har feroysku kvinnumanningarnar áður hava fingið sera góð úrslit

úr Klaksvík, sum skal umboða Føroyar, og hóast tær ikki vilja siga, at tær skulu standa seg eins væl sum Jarnbardur, so hava tær í Klaksvík lagt nógv fyri í venjingunum.

– Vit byrjaðu at venja longu í september, men fyrstu mánaðirnar var talan ikki um so harða venjing. Einafest varð hetta gjørt, so vit kundu halda okkum í

gongd, sigur Solby A. Eliassen, sum er bátsformaður á Páll Fanga.

Eftir at tær høvdu tosað við Róðrarsambandið og manningina á Havnarbátinum varð greitt, at Brendan so ikki skuldi til Havnar fyrr enn í mars mánaði, og í oktober varð báturin so fluttur til Klaksvíkar.

– Kanska vandu vit ikki so øgiliga nógv at byrja við,

men síðani januar hava vit vant við fullari ferð. Fram til februar vóru vit í bátinum hvønn dag, sum tað viðraði, og síðani hava vit havt bátin aðru hvørja viku, sigur Solby.

## Farnar at troystast

Tá vant verður somikið leingi – at kalla uttan íhald

verður nóg trupult, sigur hon.

Hóast tað soleiðis kann ljóða, sum um tær á Páll Fanga ikki hava so góðar vónir, so tykist hetta tó ikki at gera seg galdandi.

– Tað er kanska torført at meta um, hvussu vit kunnu standa okkum. Úrslitið hjá Jarnbardi var ótrúliga flott í fyrraárið, og vit hava ikki sett okkum nakað mál í so máta, men klára vit at rógva seinasta róðurin í A-bólkinum, so haldi eg, at vit eiga at vera væl nøgdar, sigur Solby at enda.

Róðurin á Scilly er skipaður soleiðis, at róð verður í fyra umførum. Fyrsta umfarið, har teinurin er 3.200 metrar, rógva allir bátarnir saman. Síðani verður bytt upp í bólkar við 12 bátum í hvørjum, og tveir teir næstu róðrarnar ber til at flyta upp og niður ímillum hesar.

Fjórdi róðurin er so hin avgerandi, og eru tað soleiðis bara teir 12 bátarnir, sum tá eru í A-bólkinum, sum hava møguleika at vinna kappingina.

– er sjálvsagt, at hugurin ikki alla tíðina er eins góður, og Solby viðgongur eisini, at tær gleða seg, til hetta er liðugt.

– Nú hava vit bara tvey venjingarkvöld eftir, áðrenn vit fara avstað, og so kunnu vit aftur fara at hugsa um vanliga róðurin. Vit hava jú nógv at verja her heima, eftir góða árið í fjør, og tað í sjálvum sær

# Metið skal betrast

Á Havnarbátinum hava teir sett sær sum mál, at fáa betri úrslit enn tað, sum Eysturoyingur fekk á sinni

## KAPPRÓÐUR

Jákup Mørk

Besta úrslitið, sum mennirnir hava fingið á Scilly-oyggjunum, er framvegis áttanda plássíð, sum Eysturoyingur fekk í 1999, men stendur tað til manningina á Havnarbátinum, so verður hetta betrað í næstum.

– Tað er sjálvandi ilt at meta um, hvussu vit kunnu standa okkum, men mann kann so sjálvandi altið seta sær mál. Og vit hava so sett okkum sum mál, at gera tað betri, enn eysturoyingar gjørdur, sigur Magni Brøðraberg, sum er formaður á Havnarbátinum.

## Nýggjur bátur

Til hetta krevst sjálvandi nógv venjing, og teir á



Havnarbátinum hava eisini vant í alt ár.

– Vit byrjaðu so spakuliga við venjingini í januar mánaði. At byrja við var talan bert um vanligu venjingina, sum vit plaga at hava. Kropsliga er munurin jú ikki so stórur millum okkara kappróður og gigróðurin. Tað ræður í báðum førum um at vera væl fyri, heldur Magni.

– Síðani mars mánaði hava vit so eisini vant við

Brendan, umframnt venjingina við Havnarbátinum, so alt í alt skuldu vit verið so hampuliga væl fyri.

Umframnt nógvu venjingina, so hava manningarnar í ár kanska betri fortreytir enn áður, tá um sjálvan róðurin ræður.

Í mun til árinu frammanundan verður talan í ár um ein spildurnýggjan bát, sum stendur fyri feroyingunum á Scilly, og roknað verður við, at hetta kann

gera mun.

– Nú veit eg sjálvandi ikki, hvussu tað ávirkar hetta bátaslagið, men er munurin millum gamlar og nýggjar bátar eins stórur, sum hann er her heima, so er talan um stóran mun. Tað einasta vit vita um Kerens, sum nýggi báturin eitur, er at hann hevur tikið lut á einum róðri, har hann gjordist nummar trý, so tað boðar í øllum førum frá góðum, heldur Magni.

## Kann ávirka

Sum tað so ofta er nevnt, so er talan um heilt annað rógvingarlag, tá róð verður í gig. Spurdur, um hetta ikki er nakað, sum kann ávirka heimligu kappingina, sigur Magni, at tað er tað heilt víst.

– Vit eru fyra, sum bæði eru á Havnarbátinum og venja við Brendan, og tað er fullkomuliga hvør sitt, so tað er væl hugsandi, at hetta kann kosta her heima, men tað vóna vit sjálvandi ikki, at tað fer at gera.

Hóast hetta, so dylir Magni tó ikki fyri, at tað er ein gularót hjá feroysku manningunum, at besti báturin fær eina slíka ferð í vinningarløn. Og hann hel-

dur eisini, at hetta elvir til eina innanhýsis kapping ímillum bólkar.

– Serliga seinastu róðrarnar haldi eg, at vit merktu hetta. Onkun tíð tosaðu vit við teir á Nevinum Reyða, har vit taldur, hvussu nógv sekund hvør av okkum hevði vunnið við, men teir kiksaðu so á varmakeldu, so í stigum gjordust vit besti báturin, sigur Magni at enda, áðrenn hann aftur fer í holt við fyrireikingarnar, sum nú liggja fyri framman.

# hygg & hoyr

Frá fríggjadegi 26. apríl til hósdegain 2. mai



## Valdagurin í Sjónvarpinum



svf Valkvöldið

## Undirhald, upplýsing og uttanumtos!

Hans Magnus Ensenberger – týskur heimspekingur og kritikari – gav fyrst í nitiárunum út eitt essaysavni, hann nevndi Ach Europa! – Í hesum savni av eygleiðingum og hugleiðingum ferðast høvundurin um allan heimspartin, og hevur sjálvandi sínar viðmerkingar til tey rák og tær støður, ið koma fyri. Í fyrsta kapitli eru vit stódd í floksholunum hjá Moderaterna í Svoriki. Tað er val! Í hugleiðingunum loddar týskurin dýpið, prátar við fólk, men borgarligu svenskararnir hava ikki góðar vónir móti tí altvaldandi sosialdemokratiskum við Olufi Palme á odda. Ein teirra sigur við Hans Magnus, »sum so kann tað vera líkamikið, um vit koma til valdið ella ei, vit fara jú kortini at fara sosialdemokratiskan politikk!«

Hvat svenska valið fyri tjúgu árum síðani hevur við miðlavikuna farnu at gera, kann man so sjálvandi spyrja. – Helst einki! – Men tá allir miðlar eru á tremur við valtfari og hvørt góðdyr, sum í landinum býr, skal taka støðu til øll hugsandi evni í hesum døgum, so er tað kanska rætt at steðga á við hesa týsku eygleiðing. Tí valtilfarið í øllum teim professionelt tilrættaðum sendingunum kann, eitt sindur einfalt sagt, bytast í tvey: 1) Tað allir flokkar eru samdir um – Føroyar eru fantastiska vakrar! Vælferðin skal tryggjast øllum, og at teir ymisku áhugabólkarir í landinum skulu hava sømilig kor, umframnt at vit skulu hava eina sunna vinnu! – og so 2),

ið umfatar teir smærru munirnar, ið skulu geva tær fulla vissu í, hví júst hesin ella hasin hevur uppiborið tína atkvøðu. – So kanska hovligi sviin segði satt um feroysk viðurskipti eisini? Annars ætlaði eg at sleppa politikkinum nú, tó eru tvey ting verd at taka fram áðrenn. – Kjaksendingarnar á Rásini, har politisku ungmannafølagini hava dystast í orðadrátti. – At tey kanska ikki søgdu so nógv nýtt ger minni. Tey vóru nýggj! Og tað er stundum ein lætti í sjálvum sær. Og so tað, at kjakið um javnstøðu innan tinggátt, er kynnað aftur. So er at vóna, at tað ikki einans er enn eitt upplup, tí har hava verið fleiri áhugaverd portrett av og kjak við kvinnur, sum bjóða seg fram, og tað er upplivandi (og næstan nýtt), og heimligi aldingarðurin hevur helst eisini eitt hvørt, sum skal rættast upp á tí ókinum. – Hóast tað ikki er heilt á sama stigi sum hjá teimum burka kløddu afghansku kvinnunum, vit søu í globussinum týskvöldið. Óhugnaligt var at siggja hesa sending. Ein kvinna, sum helt seg skula pískast, fekk nakaskot! Tað sigur eitt sindur um okkum, at hugsa um, hvussu litlan áhuga vesturlendskir miðlar høvdu fyri støðuni hjá hesum muslimskum kvinnum, áðrenn World Trade Centre varð sprongt í luftina, og tað er sera skiligt, at hesar vælútbúnu kvinnur eru sera skeptiskar um áhugan, frúrnar Blair og Clinton nú knappliga visa teirra áralanga stríði fyri

mannsømiligum korum. Men tær skulu eisini onkursvegna tekkjast miðlunum! sum RAWA aktivisturin Danish málbar seg, - Hesi innslogini uttan úr heimi eru nakað av tí besta sjónvarpi sum finst, og fyri mína skyld gjørdi tað einki, um sjónvarpið sendi nógv fleiri av hesum slag. Somu rósar hava tey í Sortudiki uppiborið fyri upplýsandi sendingarnar um Sjónarringin. Ikki tí tíðindasendingarnar eru verri enn so altið á so høgum stigi. Tak til domis tíðindasendingina mikukvöldið tann 17., tá fekk upplesarin ein tíðindastubba í hondina um eina ótrúliga søgu, sum sjálvt Hilmar Jan helst hevði aftrað seg at tikið við í »stuttligu« stubbunum í morgunsendingini um eitt vatnkriggi í Thailandi. Upplesarin misti fullkomiliga tráðin og tíðindasendingin var avbrotin í heilum. Tað kann væl vera, at onkur á tíðindadeildini hevur havt tað stuttligt, men eigur útvarpið at borðreiða við slíkum? So var eitt sindur meiri stíflur yvir tí leygardagin, tá ið yvirskriftin: »Hoyggjúsprát verður nú bannað í ES!«, var sett yvir ein tíðindastubba um forboð móti sex-chikanu á Evropiska arbeiðsmarknaðinum. – Tað var í hvussu er humor! Feroyskur humor! Jens Tumm-as og Tróndur á botninum eru eisini sera feroyskur humor. Kanska ikki so sofistikeraður sum hjá journalistinum, men skemtilig er hon, elski/hati sending nummar eitt í landinum, tí antin elskar tú simpulthen

Bergur Rasmussen ummælir:



tann útvatnaða Vatnhamar og tann næsadjarva Næs, tá ið teir vita, hvør er vussur ella ei. Ella orkar tú ikki gronina á teimum! – Hvussu er og ikki, miðlarnir eru eisini ætlaðir at undirhalda, og undirhaldandi er manningin á undirvatnsbotninum, sjálvt um søurnar um venjingarnar hjá B36 ikki eru so stuttligar, sum vertar og gestir tykjast halda. Men sjálvandi er einki í kassanum eitt kvöldið, so kundi tú kanska lisið eina bók!? – Bókadagur var í vikuni, og havandi gamla orðið blindur er bókleysur maður í huga, so hevði kanska verið eitt hugskot? Høvundurin Piet Hein hevði í øllum føri eitt gruk um sjónvarpsmentan, sum sigur mestsum alt, um hví menniskjan onkuntíð upp í millum eigur at spyrja seg sjálva, um einki annað tilboð er: En seer var engang en mand, / som modig så de største syner. / Nu ser han det TV han kan, / og bagefter vil han se dyner!... lukkutið búgva vit so langt norðuri, at summarið í sær sjálvum setur ein stoppara fyri passivitetinum í sofuni.

## Stýrivolt



Mánakvöldið kl. 19.00

## Fólk og frítíð



Mikukvöldið kl. 19.30

## Barnasendingar



svf Týs-, miku-, hós-, leygar- & sunnukvöld

## I hendes majestæts hemmelige tjeneste



Fríggjakvöldið kl. 20.00